



26.11.2018

# VÉLEMÉNY

a Költségvetési Bizottság részéről

az Állampolgári Jogi, Bel- és Igazságügyi Bizottság részére

a Jogok és értékek program létrehozásáról szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló javaslatról  
(COM(2018)0383 – C8-0234/2018 – 2018/0207(COD))

A vélemény előadója: Jordi Solé

PA\_Legam

## MÓDOSÍTÁSOK

A Költségvetési Bizottság felkéri az Állampolgári Jogi, Bel- és Igazságügyi Bizottságot mint illetékes bizottságot, hogy vegye figyelembe az alábbi módosításokat:

### Módosítás 1

#### Jogalkotási állásfoglalás-tervezet

#### 1 a bekezdés (új)

*Jogalkotási állásfoglalás-tervezet*

*Módosítás*

*1a. emlékeztet a 2021–2027. évi többéves pénzügyi keretről és saját forrásokról szóló, 2018. május 30-i állásfoglalására<sup>1a</sup>; kiemeli annak jelentőségét, hogy a többéves pénzügyi keretnek és az összes kapcsolódó uniós szakpolitikának a horizontális elveken kell nyugodnia; ezért kéri az ENSZ fenntartható fejlesztési céljainak beépítését valamennyi uniós szakpolitikába és a következő többéves pénzügyi keret összes kezdeményezésébe; hangsúlyozza továbbá, hogy a hátrányos megkülönböztetés megszüntetése létfontosságú az Európai Uniónak a befogadó Európa kialakítása irányában tett kötelezettségvállalásai teljesítéséhez, valamint sajnálatát fejezi ki amiatt, hogy a többéves pénzügyi keretről szóló javaslatokban bemutatott uniós szakpolitikákból hiányzik a nemek közötti egyenlőség érvényesítése és a nemek közötti egyenlőség terén tett kötelezettségvállalás;*

---

<sup>1a</sup> Elfogadott szövegek, P8\_TA(2018)0226

### Módosítás 2

#### Jogalkotási állásfoglalás-tervezet

#### 1 b bekezdés (új)

***1b. emlékeztet „A következő pénzügyi keret: a 2020 utáni időszakra szóló többéves pénzügyi keretre vonatkozó parlamenti álláspont előkészítése” című, 2018. március 14-i állásfoglalására<sup>1a</sup>; ismét támogatását fejezi ki a kultúra, oktatás, média, ifjúság, sport, demokrácia, polgárság és civil társadalom terén folytatott azon programok iránt, amelyek egyértelműen bizonyították európai hozzáadott értéküket, és állandó népszerűségnek örvendenek a kedvezményezettek körében; emlékeztet azon ajánlására, amelynek tárgya egy, a Bizottság által irányítandó belső európai demokráciaalap létrehozása a civil társadalom, valamint a demokrácia és az emberi jogok területén működő nem kormányzati szervezetek megerősített támogatása céljából;***

---

<sup>1a</sup> *Elfogadott szövegek, P8\_TA(2018)0075*

### Módosítás 3

#### Rendeleltre irányuló javaslat Title

*A Bizottság által javasolt szöveg*

Javaslat

AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS A  
TANÁCS RENDELETE

a Jogok és **értékek** program létrehozásáról

*Módosítás*

Javaslat

AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS A  
TANÁCS RENDELETE

a Jogok, **értékek** és **polgárság** program létrehozásáról

## Módosítás 4

### Rendeletre irányuló javaslat 1 a preambulumbekzdés (új)

*A Bizottság által javasolt szöveg*

*Módosítás*

**(1a)** *„A következő pénzügyi keret: a 2020 utáni időszakra szóló többéves pénzügyi keretre vonatkozó parlamenti álláspont előkészítése” című, 2018. március 14-i állásfoglalásában az Európai Parlament támogatását fejezte ki a kultúra, oktatás, média, ifjúság, sport, demokrácia, polgárság és civil társadalom terén folytatott azon programok iránt, amelyek egyértelműen bizonyították európai hozzáadott értéküket és állandó népszerűségnek örvendenek a kedvezményezettek körében, továbbá hangsúlyozza, hogy csak úgy lehet megvalósítani egy erősebb és nagyratörőbb Uniót, ha megerősített pénzügyi eszközök állnak a rendelkezésére. A meglévő szakpolitikákhoz folyamatos támogatást kell nyújtani, az Unió kiemelt programjaira szánt forrásokat növelni kell, a kiegészítő kötelezettségek mellé pedig kiegészítő pénzügyi eszközöket kell biztosítani.*

## Módosítás 5

### Rendeletre irányuló javaslat 7 preambulumbekzdés

*A Bizottság által javasolt szöveg*

*Módosítás*

(7) Kívánatos, hogy a polgárok jobban tudatában legyenek az uniós polgárságból eredő jogaiknak, valamint aggodalom nélkül éljenek, utazzanak, tanuljanak, dolgozzanak vagy vállaljanak önkéntes munkát egy másik tagállamban, és bízhassanak abban, hogy

(7) Kívánatos, hogy a polgárok jobban tudatában legyenek az uniós polgárságból eredő jogaiknak, valamint aggodalom nélkül éljenek, utazzanak, tanuljanak, dolgozzanak vagy vállaljanak önkéntes munkát egy másik tagállamban, és bízhassanak abban, hogy

megkülönböztetés nélkül ugyanúgy gyakorolhatják és érvényesíthetik a polgársághoz fűződő valamennyi jogukat, és a jogaik teljes körű védelmében részesülnek, bárhol tartózkodjanak is az Unió területén belül. Az EUSZ 2. cikkében rögzített közös uniós értékek előmozdítása, védelme és a rájuk vonatkozó ismeretek bővítése, valamint az uniós jog által biztosított jogok tényleges érvényre juttatásához való hozzájárulás érdekében támogatni kell a civil társadalmat.

megkülönböztetés nélkül ugyanúgy gyakorolhatják és érvényesíthetik a polgársághoz fűződő valamennyi jogukat, és a jogaik teljes körű védelmében részesülnek, bárhol tartózkodjanak is az Unió területén belül. Az EUSZ 2. cikkében rögzített közös uniós értékek előmozdítása, védelme és a rájuk vonatkozó ismeretek bővítése, valamint az uniós jog által biztosított jogok tényleges érvényre juttatásához való hozzájárulás érdekében támogatni kell a civil társadalmat, **a helyi és regionális hatóságokat, valamint azok nemzeti és európai szintű képviselői szervezeteit. A programnak folyamatos támogatást kell biztosítania az említett célkitűzések elérését szolgáló olyan meglévő helyi és regionális kezdeményezések végrehajtásához és további fejlesztéséhez, mint például a Nemek közötti egyenlőség a helyi életben európai chartája.**

## Módosítás 6

### Rendeletre irányuló javaslat 8 preambulumbekkezdés

*A Bizottság által javasolt szöveg*

(8) A nők és férfiak közötti egyenlőség az Európai Unió egyik alapelve és célkitűzése. A nőkkel szembeni megkülönböztetés és a nőkkel való egyenlőtlen bánásmód sérti alapvető jogaikat, és megakadályozza a társadalomban való teljes körű politikai, társadalmi és gazdasági részvételüket. Emellett a strukturális és kulturális akadályok fennállása is hátráltatja a nemek közötti valódi egyenlőség elérését. Tehát a nemek közötti egyenlőség minden uniós tevékenységre kiterjedő érvényesítése az Unió egyik alapvető feladata és a gazdasági növekedés hajtóereje, és azt a program révén **is** támogatni kell.

*Módosítás*

(8) A nők és férfiak közötti egyenlőség az Európai Unió egyik alapelve és célkitűzése. A nőkkel szembeni megkülönböztetés és a nőkkel való egyenlőtlen bánásmód sérti alapvető jogaikat, és megakadályozza a társadalomban való teljes körű politikai, társadalmi és gazdasági részvételüket. Emellett a strukturális és kulturális akadályok fennállása is hátráltatja a nemek közötti valódi egyenlőség elérését. Tehát a nemek közötti egyenlőség minden uniós tevékenységre kiterjedő érvényesítése az Unió egyik alapvető feladata és a gazdasági növekedés hajtóereje, és azt a program révén támogatni kell, **maximális szinergiát teremtve az Európai Szociális**

## **Módosítás 7**

### **Rendeletre irányuló javaslat 8 a preambulumbekkezdés (új)**

*A Bizottság által javasolt szöveg*

*Módosítás*

***(8 a) Az EUMSZ 8. cikke alapelveként rögzíti, hogy a nemek közötti egyenlőséget valamennyi uniós tevékenység során érvényesíteni kell. A nemek közötti egyenlőség megfelelő érvényesítéséhez elegendő erőforrásról kell gondoskodni, és biztosítani kell a nemek közötti egyenlőség előmozdítását és a nemi alapú megkülönböztetés elleni küzdelmet szolgáló költségvetési sorok átláthatóságát.***

## **Módosítás 8**

### **Rendeletre irányuló javaslat 22 a preambulumbekkezdés (új)**

*A Bizottság által javasolt szöveg*

*Módosítás*

***(22 a) Fontos gondoskodni a program pénzgazdálkodásának hatékony és eredményes voltáról, valamint a lehető leghatékonyabb és leginkább felhasználóbarát módon történő végrehajtásáról, biztosítva emellett a jogbiztonságot, valamint azt, hogy a programhoz minden résztvevő hozzáférhessen.***

## **Módosítás 9**

### **Rendeletre irányuló javaslat 22 b preambulumbekkezdés (új)**

*A Bizottság által javasolt szöveg*

*Módosítás*

**(22 b) A program célkitűzéseinek megvalósítása során vezérelvnek kell tekinteni a kiadási oldal végrehajtásának és minőségének javítását, biztosítva egyúttal a pénzügyi források optimális felhasználását.**

## **Módosítás 10**

### **Rendeletre irányuló javaslat 26 a preambulumbekkezdés (új)**

*A Bizottság által javasolt szöveg*

*Módosítás*

**(26 a) A tagállamokban a jogállamiság tekintetében fennálló, általánossá vált hiányosságok esetén az Unió költségvetésének védelméről szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre irányuló javaslat célja felkészíteni az Uniót arra, hogy jobban tudja védelmezni költségvetését, amikor a jogállamiságban mutatkozó gyengeségek hátrányosan befolyásolják vagy veszélyeztetik a hatékony és eredményes pénzgazdálkodást vagy az Unió pénzügyi érdekeit. E javaslatnak ki kell egészítenie a „Jogok és értékek” programot, amelynek eltérő a szerepe, mégpedig az, hogy az alapvető jogokkal és az európai értékekkel összhangban olyan szakpolitikákat finanszírozzon, amelyek középpontjában az emberek élete és részvétele áll.**

## **Módosítás 11**

### **Rendeletre irányuló javaslat 28 preambulumbekkezdés**

*A Bizottság által javasolt szöveg*

*Módosítás*

(28) Szem előtt tartva az

(28) Szem előtt tartva az



éghajlatváltozás kezelésének fontosságát, összhangban az Unió által a Párizsi Megállapodás végrehajtása és az Egyesült Nemzetek fenntartható fejlesztési céljainak elérése iránt vállalt kötelezettségekkel, ez a program hozzá fog járulni az éghajlati szempontok érvényesítéséhez és ahhoz, hogy **összességében az uniós költségvetési kiadások 25 %-a támogassa az éghajlat-politikai célok elérését.** A releváns tevékenységek meghatározására a program előkészítése és végrehajtása során, újbóli értékelésükre pedig a program féléves **értékelés** keretében kerül sor.

éghajlatváltozás kezelésének fontosságát, összhangban az Unió által a Párizsi Megállapodás végrehajtása és az Egyesült Nemzetek fenntartható fejlesztési céljainak elérése iránt vállalt kötelezettségekkel, ez a program hozzá fog járulni az éghajlati szempontok érvényesítéséhez és ahhoz, hogy **a többéves pénzügyi keret 2021 és 2027 közötti időszakában az uniós költségvetés kiadásainak 25%-át és amint lehetséges, de legkésőbb 2027-re évente 30%-át éghajlat-politikai célkitűzések támogatására fordítsák.** A releváns tevékenységek meghatározására a program előkészítése és végrehajtása során, újbóli értékelésükre pedig a program féléves **értékelése** keretében kerül sor.

### Indokolás

*Az Európai Parlament „A következő pénzügyi keret: a 2020 utáni időszakra szóló többéves pénzügyi keretre vonatkozó parlamenti álláspontra előkészítése” című, 2018. március 14-i állásfoglalásában (2017/2052(INI)) felszólított arra, hogy az éghajlat-politikai célkitűzéseket támogató uniós költségvetési kiadások tekintetében 30%-os célértéket kell elérni mielőbb, de legkésőbb 2027-ig.*

### Módosítás 12

#### Rendeletre irányuló javaslat 2 cikk – 1 bekezdés

*A Bizottság által javasolt szöveg*

(1) A program célja az EU-szerződésekben rögzített jogok és értékek védelme és előmozdítása, többek között a társadalmi szervezetek támogatása révén, a nyitott, demokratikus és inkluzív társadalmak fenntartása érdekében.

*Módosítás*

(1) A program **általános** célja az EU-szerződésekben rögzített jogok és értékek védelme és előmozdítása, többek között a társadalmi szervezetek, **a helyi és regionális hatóságok, valamint azok képviselői szervezeteinek** támogatása révén, a nyitott, demokratikus és inkluzív társadalmak fenntartása érdekében.

### Módosítás 13

#### Rendeletre irányuló javaslat

## 2 cikk – 2 bekezdés – b pont

*A Bizottság által javasolt szöveg*

b) a **polgárok szerepvállalásának és** az Unió demokratikus életében való **részvételének** ösztönzése (Polgári részvétel és szerepvállalás ág),

*Módosítás*

b) a **polgárközeli Európa előmozdítása a polgároknak** az Unió demokratikus életében való **szerepvállalása és részvétele** ösztönzése **révén** (Polgári részvétel és szerepvállalás ág),

## Módosítás 14

Rendeletre irányuló javaslat  
2 cikk – 2 a bekezdés (új)

*A Bizottság által javasolt szöveg*

*Módosítás*

**(2a) A Bizottságnak rendszeres párbeszédet kell folytatnia a program kedvezményezettjeivel, különösen a civil társadalommal, a helyi és regionális hatóságokkal, valamint azok képviselői szervezeteivel a programozási időszak többéves és éves prioritásainak meghatározása során. Ennek legfőbb fórumaként létrehozásra kerül egy Civil Párbeszéd, amely a program különféle egyedi célkitűzései alapján épül fel.**

## Módosítás 15

Rendeletre irányuló javaslat  
5 cikk – 1 bekezdés – a pont

*A Bizottság által javasolt szöveg*

a) a gyermekekkel, a fiatalokkal, a nőkkel és egyéb veszélyeztetett csoportokkal szembeni erőszak minden formájának **a** megelőzése és az ellene való küzdelem;

*Módosítás*

a) a gyermekekkel, a fiatalokkal, a nőkkel és egyéb veszélyeztetett csoportokkal szembeni – **online és/vagy a fizikai térben, többek között a munkahelyen és nyilvános helyen előforduló – zaklatás és** erőszak minden formájának megelőzése és az ellene való

küzdelem.

## Módosítás 16

### Rendeletre irányuló javaslat 6 cikk – 1 bekezdés

*A Bizottság által javasolt szöveg*

(1) A programnak a 2021–2027 közötti időszakban történő végrehajtására szánt pénzügyi keretösszeg folyó áron **[641 705 000] EUR**.

*Módosítás*

(1) A programnak a 2021–2027 közötti időszakban történő végrehajtására szánt pénzügyi keretösszeg **2018. évi áron 1 627 000 000 EUR** (folyó áron **1 834 000 000 EUR**).

### *Indokolás*

*Az Elnökök Értekezletének 2018. szeptember 13-i határozatával összhangban a kompromisszumos módosítás a többéves pénzügyi keret legutóbbi programonkénti lebontását tükrözi, amint azt a többéves pénzügyi keret előadói javasolták elfogadásra a 2021–2027 közötti időszakra vonatkozó többéves pénzügyi keretről szóló tanácsi rendeletre irányuló javaslatról szóló időközi jelentés (a Parlament álláspontja) tervezetéről tartott szavazás során.*

## Módosítás 17

### Rendeletre irányuló javaslat 11 cikk – 1 bekezdés

*A Bizottság által javasolt szöveg*

(1) A program keretében hozzájárulásban részesülő intézkedés hozzájárulást kaphat bármilyen más uniós programból is, ideértve a közös irányítás alá eső programokat, feltéve, hogy a hozzájárulások nem ugyanazokat a költségeket fedezik. [A kumulatív finanszírozás összege nem haladhatja meg az intézkedés elszámolható költségeit, és a különböző uniós programokból nyújtott támogatások arányosan számíthatók ki.]

*Módosítás*

(1) A program keretében hozzájárulásban részesülő intézkedés hozzájárulást kaphat bármilyen más uniós programból is, ideértve a **megosztott** irányítás alá **tartozó alapokat**, feltéve, hogy a hozzájárulások nem ugyanazokat a költségeket fedezik, **és az egyes kiadási kategóriák finanszírozási forrásainak egyértelmű feltüntetése révén elkerülhető az alapokból való kettős finanszírozás, összhangban a hatékony és eredményes pénzgazdálkodás elvével**. [A kumulatív finanszírozás összege nem haladhatja meg

az intézkedés elszámolható költségeit, és a különböző uniós programokból nyújtott támogatások arányosan számíthatók ki.]

## Módosítás 18

### Rendeletre irányuló javaslat 13 cikk – 2 bekezdés

*A Bizottság által javasolt szöveg*

(2) A munkaprogramot a Bizottság fogadja el **végrehajtási** jogi aktus útján. **Ezt a végrehajtási jogi aktust a 19. cikkben említett tanácsadó bizottsági eljárás keretében kell elfogadni.**

*Módosítás*

(2) A munkaprogramot a Bizottság fogadja el **felhatalmazáson alapuló** jogi aktus útján. **A Bizottság felhatalmazást kap arra, hogy a 16. cikknek megfelelően felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat fogadjon el.**

## Módosítás 19

### Rendeletre irányuló javaslat 14 cikk – 1 bekezdés

*A Bizottság által javasolt szöveg*

(1) A 2. cikkben meghatározott egyedi programcélkitűzések megvalósítása terén tett előrelépésekről történő jelentéstételhez használandó mutatókat a II. melléklet tartalmazza.

*Módosítás*

(1) A 2. cikkben meghatározott egyedi programcélkitűzések megvalósítása terén tett előrelépésekről történő jelentéstételhez használandó mutatókat **adott esetben nemekre lebontva kell gyűjteni. A mutatók listáját** a II. melléklet tartalmazza.

## Módosítás 20

### Rendeletre irányuló javaslat 15 cikk – 1 bekezdés

*A Bizottság által javasolt szöveg*

(1) Az **értékeléseket** időben el kell végezni ahhoz, hogy a döntéshozatali folyamatban felhasználhatók legyenek.

*Módosítás*

(1) Az **értékelésekben érvényesíteni kell a nemek közötti egyenlőséget, külön fejezetet kell szentelni az egyes ágaknak, és azokat** időben el kell végezni ahhoz,

hogy a döntéshozatali folyamatban felhasználhatók legyenek.

## Módosítás 21

### Rendeletre irányuló javaslat

#### 16 cikk – 2 bekezdés

*A Bizottság által javasolt szöveg*

(2) A Bizottságnak a 14. cikkben említett, felhatalmazáson alapuló jogi aktus elfogadására vonatkozó felhatalmazása a 2027. december 31-ig terjedő időszakra szól.

*Módosítás*

(2) A Bizottságnak a **13. és a 14.** cikkben említett, felhatalmazáson alapuló jogi aktus elfogadására vonatkozó felhatalmazása a 2027. december 31-ig terjedő időszakra szól.

## Módosítás 22

### Rendeletre irányuló javaslat

#### 18 cikk – 1 bekezdés

*A Bizottság által javasolt szöveg*

(1) Az uniós finanszírozás címzettjei elismerik az uniós finanszírozás eredetét, és (különösen az intézkedések és azok eredményeinek népszerűsítésekor) gondoskodnak annak láthatóságáról azáltal, hogy következetes, hatékony és arányos módon célzott információkat juttatnak el többféle közönségnek, köztük a médiának és a nyilvánosságnak.

*Módosítás*

(1) Az uniós finanszírozás címzettjei elismerik az uniós finanszírozás eredetét, és (különösen az intézkedések és azok eredményeinek népszerűsítésekor) gondoskodnak annak láthatóságáról azáltal, hogy következetes, hatékony és arányos módon célzott információkat juttatnak el többféle közönségnek, köztük a médiának és a nyilvánosságnak, **ezzel is megmutatva az Unió hozzáadott értékét és támogatva a Bizottság által a költségvetés átláthatóságának fokozása érdekében tett adatgyűjtési erőfeszítéseket.**

## Módosítás 23

### Rendeletre irányuló javaslat

#### I melléklet – 1 bekezdés – bevezető rész

*A Bizottság által javasolt szöveg*

A programnak a 2. cikk (2) bekezdésében említett egyedi célkitűzései többek között az **alábbiak** révén valósítandók meg:

*Módosítás*

A programnak a 2. cikk (2) bekezdésében említett egyedi célkitűzései többek között az **alábbi tevékenységek szubnacionális, nemzeti és európai szintű támogatása** révén valósítandók meg:

**Módosítás 24**

**Rendeletre irányuló javaslat  
I melléklet – 1 bekezdés – c pont**

*A Bizottság által javasolt szöveg*

c) elemző és monitoringtevékenységek<sup>1</sup> a program hatálya alá tartozó területekkel kapcsolatos tagállami és uniós szintű helyzet megértésének elősegítése, valamint az uniós jog és szakpolitikák végrehajtásának javítása érdekében;

---

<sup>1</sup> tevékenységek például a következőkre terjednek ki: adatok és statisztikák gyűjtése; közös módszerek és adott esetben mutatók vagy referenciaértékek kidolgozása; tanulmányok, kutatások, elemzések és felmérések; értékelések; hatásvizsgálatok; iránymutatások, jelentések és oktatási anyagok kidolgozása és közzététele;

*Módosítás*

c) elemző és monitoringtevékenységek<sup>1</sup> a program hatálya alá tartozó területekkel kapcsolatos tagállami és uniós szintű helyzet megértésének elősegítése, valamint az uniós jog és szakpolitikák végrehajtásának javítása érdekében;

---

<sup>1</sup> **E** tevékenységek például a következőkre terjednek ki: adatok és statisztikák gyűjtése **nemek és életkor szerinti bontásban**; közös módszerek és adott esetben mutatók vagy referenciaértékek kidolgozása; tanulmányok, kutatások, elemzések és felmérések; értékelések; hatásvizsgálatok; iránymutatások, jelentések és oktatási anyagok kidolgozása és közzététele;

**Módosítás 25**

**Rendeletre irányuló javaslat  
I melléklet – 1 bekezdés – g pont**

*A Bizottság által javasolt szöveg*

g) a különböző nemzetiségű és kulturális háttérű európai polgárok közötti kapcsolatok építése a testvérvárosi

*Módosítás*

g) a különböző nemzetiségű és kulturális háttérű európai polgárok közötti kapcsolatok építése a testvérvárosi

tevékenységekben való részvétel lehetővé tételével;

tevékenységekben való részvétel lehetővé tételével, **beleértve a kisebb, kétoldali testvérvárosi projekteket és városok közötti hálózatépítést;**

## Módosítás 26

### Rendeletre irányuló javaslat I melléklet – 1 bekezdés – h pont

*A Bizottság által javasolt szöveg*

h) a demokratikusabb Unió kiépítésében való tevékeny részvétel ösztönzése és elősegítése, valamint a jogok és értékek tudatosítása a társadalmi szervezetek támogatása révén;

*Módosítás*

h) a demokratikusabb Unió kiépítésében való tevékeny részvétel ösztönzése és elősegítése, valamint a jogok és értékek tudatosítása a társadalmi szervezetek, **helyi és regionális hatóságok, valamint azok képviselői szervezeteinek** támogatása révén;

## Módosítás 27

### Rendeletre irányuló javaslat I melléklet – 1 bekezdés – j pont

*A Bizottság által javasolt szöveg*

j) az európai hálózatok kapacitásának fejlesztése **a program hatálya alá tartozó területekre vonatkozó** uniós jog, szakpolitikai **célok és stratégiák előmozdítása és továbbfejlesztése érdekében**, valamint az érintett területeken tevékenykedő társadalmi szervezetek támogatása;

*Módosítás*

j) az európai hálózatok kapacitásának fejlesztése **többéves működési támogatások révén az uniós jog előmozdítása és továbbfejlesztése, a szakpolitikai célokkal és stratégiákkal kapcsolatos, alulról kiinduló kritikus viták ösztönzése**, valamint **a program hatálya alá tartozó** területeken tevékenykedő társadalmi szervezetek, **helyi és regionális hatóságok, valamint azok képviselői szervezeteinek** támogatása **érdekében**.

## Módosítás 28

### Rendeletre irányuló javaslat I melléklet – 1 bekezdés – k a pont (új)

*A Bizottság által javasolt szöveg*

*Módosítás*

*ka) a nemzeti kapcsolattartó pontok megerősítése, valamint a polgársághoz kapcsolódó szakpolitikai fejlemények, a program célkitűzései és a nemzeti kapcsolattartó pontok, illetve a kedvezményezettek munkája közötti hatékonyabb szinergiák kialakítása.*

## **Módosítás 29**

**Rendeletre irányuló javaslat  
I melléklet – 1 bekezdés – k b pont (új)**

*A Bizottság által javasolt szöveg*

*Módosítás*

*kb) a kedvezményezettek által kidolgozott onlineplatform-bemutatói projektek megerősítése és útmutatás nyújtása a lehetséges kedvezményezetteknek, a projektek eredményeinek terjesztése, valamint a láthatóság és az utókövetés javítása.*

## **Módosítás 30**

**Rendeletre irányuló javaslat  
I melléklet – 1 bekezdés – k c pont (új)**

*A Bizottság által javasolt szöveg*

*Módosítás*

*kc) a kritikus, de konstruktív eszmecserék további támogatása az európaiak mindennapi életében jelen lévő olyan kihívások kapcsán, mint a foglalkoztatás, a migránsok integrálása, a lakhatás, a mobilitás és az oktatás.*

## **Módosítás 31**

**Rendeletre irányuló javaslat**



## II melléklet – 1 bekezdés – bevezető rész

*A Bizottság által javasolt szöveg*

Az igazgatási terhek és költségek csökkentése céljából a program monitoringjára a program általános és konkrét célkitűzései megvalósítási szintjének mérésére irányuló mutatók alapján kerül sor. Ezért az alábbi mutatók tekintetében **adatot** kell gyűjteni:

*Módosítás*

Az igazgatási terhek és költségek csökkentése céljából a program monitoringjára a program általános és konkrét célkitűzései megvalósítási szintjének mérésére irányuló mutatók alapján kerül sor. Ezért az alábbi **kulcsfontosságú** mutatók tekintetében **adatokat** kell gyűjteni, **amelyeket adott esetben nemek, életkor és fogyatékoság alapján is meg kell bontani**:

*Indokolás*

*A program résztvevőin belüli, fent említett kategóriák nyomon követése konkrétabb módon segítené a nemek közötti egyenlőség érvényesítését és a megkülönböztetésmentességet.*

### Módosítás 32

#### Rendeletre irányuló javaslat II melléklet – 1 bekezdés – táblázat

*A Bizottság által javasolt szöveg*

*Az elért személyek száma **következő tevékenységek tekintetében**:*

- i. képzési tevékenységek;
- ii. az egymástól való tanulásra és a bevált gyakorlatok megosztására irányuló tevékenységek;
- iii. tudatosítási, tájékoztatási és információterjesztési tevékenységek.

*Módosítás*

*A **következő tevékenységek révén** elért személyek száma **nemek és életkor szerinti bontásban**:*

- i. képzési tevékenységek;
- ii. az egymástól való tanulásra és a bevált gyakorlatok megosztására irányuló tevékenységek;
- iii. tudatosítási, tájékoztatási és információterjesztési tevékenységek.

### Módosítás 33

#### Rendeletre irányuló javaslat II melléklet – 1 bekezdés – 1 a sor (új)

*A Bizottság által javasolt szöveg*

*Módosítás*

***A Bizottság évente közzéteszi a következő teljesítménymutatókat is:***

**Módosítás 34**

**Rendeletre irányuló javaslat  
II melléklet – 1 bekezdés – 1 b sor (új)**

*A Bizottság által javasolt szöveg*

*Módosítás*

***A kérelmek és a finanszírozott tevékenységek száma a 9. cikk (1) bekezdése szerinti listánként és áganként***

**Módosítás 35**

**Rendeletre irányuló javaslat  
II melléklet – 1 bekezdés – 1 c sor (új)**

*A Bizottság által javasolt szöveg*

*Módosítás*

***A pályázók által kért és az odaítélt finanszírozás szintje a 9. cikk (1) bekezdése szerinti listánként és áganként***

**ELJÁRÁS A VÉLEMÉNYNYILVÁNÍTÁSRA  
FELKÉRT BIZOTTSÁGBAN**

<b>Cím</b>	A Jogok és értékek program létrehozása
<b>Hivatkozások</b>	COM(2018)0383 – C8-0234/2018 – 2018/0207(COD)
<b>Illetékes bizottság</b> A plenáris ülésen való bejelentés dátuma	LIBE 14.6.2018
<b>Véleményt nyilvánított</b> A plenáris ülésen való bejelentés dátuma	BUDG 14.6.2018
<b>A vélemény előadója</b> A kijelölés dátuma	Jordi Solé 28.6.2018
<b>Vizsgálat a bizottságban</b>	26.9.2018
<b>Az elfogadás dátuma</b>	5.11.2018
<b>A zárószavazás eredménye</b>	+: 24 –: 4 0: 0
<b>A zárószavazáson jelen lévő tagok</b>	Jean Arthuis, Reimer Böge, Lefteris Christoforou, Gérard Deprez, André Elissen, José Manuel Fernandes, Eider Gardiazabal Rubial, Ingeborg Gräßle, Monika Hohlmeier, John Howarth, Bernd Kölmel, Zbigniew Kuźmiuk, Vladimír Maňka, Siegfried Mureşan, Jan Olbrycht, Paul Rübig, Eleftherios Synadinos, Indrek Tarand, Isabelle Thomas, Inese Vaidere, Daniele Viotti, Tiemo Wölken, Marco Zanni
<b>A zárószavazáson jelen lévő póttagok</b>	Karine Gloanec Maurin, Alain Lamassoure, Janusz Lewandowski, Andrey Novakov
<b>A zárószavazáson jelen lévő póttagok (200. cikk (2) bekezdés)</b>	Michael Detjen

## A VÉLEMÉNYNYILVÁNÍTÁSRA FELKÉRT BIZOTTSÁG NÉV SZERINTI ZÁRÓSZAVAZÁSA

24	+
ALDE	Jean Arthuis, Gérard Deprez
ECR	Zbigniew Kuźmiuk
PPE	Reimer Böge, Lefteris Christoforou, José Manuel Fernandes, Ingeborg Gräßle, Monika Hohlmeier, Alain Lamassoure, Janusz Lewandowski, Siegfried Mureşan, Andrey Novakov, Jan Olbrycht, Paul Rübig, Inese Vaidere
S&D	Michael Detjen, Eider Gardiazabal Rubial, Karine Gloanec Maurin, John Howarth, Vladimír Maňka, Isabelle Thomas, Daniele Viotti, Tiemo Wölken
VERTS/ALE	Indrek Tarand

4	-
ECR	Bernd Kölmel
ENF	André Elissen, Marco Zanni
NI	Eleftherios Synadinos

0	0

Jelmagyarázat:

+ : mellette

- : ellene

0 : tartózkodás